



MEMORIA  
2003



Para transformar el país  
hacemos lo nuestro

# Índice

EDITORIAL .....	3	Cañada de Gómez .....	17
INUNDACIÓN .....	4	Venado Tuerto: Reunión en el Hospital .....	17
GREMIALES .....	8	Helvecia .....	17
Recomposición Salarial .....	9	Gálvez .....	17
Salud .....	10	CTA .....	18
LIF (Laboratorio Industrial Farmacéutico) .....	10	24 y 25 de Octubre: Encuentro Regional CTA Santa Fe y CTA Entre Ríos .....	10
Educación .....	10	No al ALCA .....	19
Promoción Comunitaria .....	10	Cumbre Sindical en Montevideo .....	19
Gobierno .....	11	Los trabajadores votamos nuestra central .....	19
Medio Ambiente .....	11	Foro Mundial Social .....	19
Magis .....	11	<b>CAPACITACIÓN</b> .....	20
Obras Públicas .....	11	Formación permanente y de calidad... para el trabajo y para la vida .....	21
Hacienda .....	11	Nuestro compromiso .....	21
API .....	11	Becas .....	21
Secretaría de Estado de Trabajo y Seguridad Social .....	12	2.057 matriculados .....	21
IAPOS .....	12	Reconocimiento Nacional e Internacional .....	22
Caja de Jubilaciones .....	12	Programas formativos .....	22
SENASA .....	13	Capacitación, Reflexión y Alternativas posibles y Impactos psicológicos y sociales de la catástrofe .....	22
CONICET .....	13	Ciclo de Seminarios "Salud y Política Pública" .....	22
ANSES .....	13	<b>CULTURA</b> .....	24
XI Congreso Anual Ordinario de ATE .....	14	Cine Auditorio .....	25
Elecciones en ATE .....	14	Stand de ATE en la Feria del Libro .....	25
Elecciones de Delegados .....	14	Entrega de libros .....	25
Centro de Jubilados .....	14	Homenaje al Maestro César López Claro .....	25
Reunión con el Ministro del Interior de la Nación .....	15	<b>OBRAS</b> .....	26
PAMI .....	15	Centro Recreativo, Deportivo y Cultural .....	27
Ropa de Trabajo .....	16		
En Defensa de Nuestro Salario .....	16		
Tostado .....	16		
Diversos .....	17		



Santa Fe, 29 de abril de 2003. Crónica de una tragedia anunciada.

La inundación que padeció la ciudad de Santa Fe fue la mayor catástrofe social, política y humana que padeció la Región.

Catástrofe política porque el neoliberalismo dejó al desnudo cual es su proyecto de sociedad. Es decir un estado que no planifica, que no se anticipa, que no invierte en prevenir los males sociales. Que demostró ser incapaz de dar una respuesta humana a la crisis.

Fue la gente la que cobijó a la gente y no el estado, que desapareció junto a la inundación. En estas circunstancias, desde ATE hicimos lo nuestro.

A la Santa solo le quedó la Fe. Un sabor Salado la cubrió de imprevisión, desesperación y ausencias. Le quedó la fe en su gente, en la solidaridad y en el abrazo de todo el país.

A la Santa se le fue el estado y el gobierno pero le quedaron sus manos y su corazón. Sus voces siguen gritando reparación y justicia.

Argentina, 10 de Diciembre de 2003. 20 Años en Democracia.

20 años.  
Botas y votos. Perdonos, olvidos y el "Nunca Más". Saqueos propios y ajenos. Caras pintadas y Felices Pascuas. Pactos y Traiciones. Privatizaciones y Relaciones Carrales. Convertibilidad y explosiones. Reforma y protestas federales. Cabezas y gordos. Comas, escándalos y corrupción. Pizza con champagne, sushi y Suprema. Ovejas y corralitos. Piquetes y cacerolías. Valijas y helicópteros. Balas malditas. De la A a la K...  
20 años con libertades, deudas e ilusiones.

ATE - Consejo Directivo Provincial - Santa Fe, 13 de Abril de 2004

Habrá un antes y un después de la inundación, no sólo para la ciudad sino también para ATE. Será otra la necesidad de respuesta, tanto en recursos humanos como en la propia estructura.

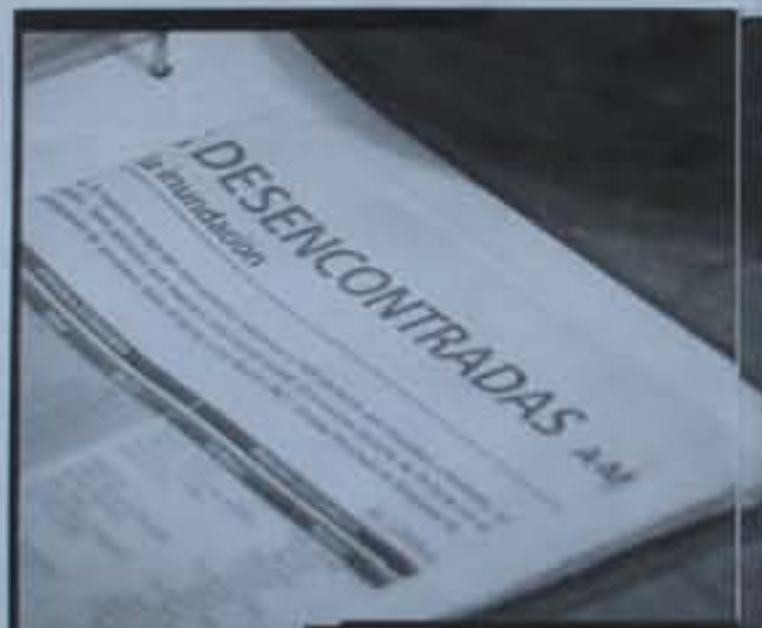
# INUNDACIÓN



Desde la sede sindical, se articuló la ayuda humanitaria, asistencia, capacitación, afecto y contención en aquellos días húmedos. Asimismo se coordinaron esfuerzos con otras organizaciones.



Delegados, empleados y voluntarios posibilitaron que desde ATE se realizaran tareas de asistencia y solidaridad durante las 24 horas.



Junto al diario El Litoral publicamos el listado de personas desenchontradas.



Con la Escuela de Servicio Social coordinamos la carga de la base de datos de las personas autoevacuadas.

## Los primeros días

El Martes 29 de abril fue el comienzo. Desde el inicio de la tragedia dispusimos la atención del gremio durante las 24 hs. Inmediatamente abrimos un registro de afiliados y empleados que estaban sufriendo las consecuencias e implementamos la asistencia con la entrega de ropa, frazadas, colchones y alimentos. Asistencia que continuamos realizando no sólo para los compañeros afiliados sino también para los no afiliados, y que alcanzan con sus grupos familiares a más de 9.000 personas. Queremos destacar en este sentido el importante aporte recibido de la Federación Universitaria del Litoral, de Caritas, de la Seccional Rio Tercero de ATE y de los compañeros de ATE Entre Ríos. Un párrafo aparte merece la incansable tarea de los delegados, militantes y voluntarios que sostuvieron con su esfuerzo todo lo realizado por el gremio.

## Centro de Búsqueda de Personas

Juntamente con la FUL y el Centro de Estudiantes de la UTN organizamos un Centro de Búsqueda de Personas que posibilitó el re-encuentro de muchísimas personas desenchontradas. Con líneas rotativas y atención durante las 24 hs. se brindó información del paradero de las personas evacuadas. Junto con el Diario El Litoral se publicó en tres oportunidades el listado de las personas desenchontradas. Este trabajo y el de un grupo interdisciplinario integrado por la Escuela de Servicio Social, el Colegio de Psicólogos, la FUL y ATE permitió una contención afectiva muy importante y el reencuentro de numerosas familias.

## Difusión de Medidas de Prevención

Ante la ausencia de orientaciones para la comunidad en relación a medidas elementales a tomar frente a la crisis, ATE se propuso realizar una publicación que contuviera recomendaciones. Es así que se produjeron 2 fascículos que fueron publicados por el Diario El Litoral y distribuidos en todos los Centros de Evacuados. Su contenido también fue producido en formato para TV y emitido por los Canales de la ciudad. Con el mismo criterio, y en formato CD, se entregaron a todas las radicos consejos grabados por artistas y personalidades. Toda esta tarea de difusión fue muy importante y valorada.

## Trabajo junto a otras instituciones

La trayectoria, el protagonismo y la capacidad de respuesta de ATE posibilitaron la inmediata articulación de tareas de asistencia con otras instituciones. Hay que destacar las tareas encaradas en forma conjunta con la UNL, la FUL, Caritas, la Asociación de Celacos (que asistió a más de 200 evacuados desde ATE), el Colegio de Psicólogos, el Comité de Solidaridad, la Escuela de Servicio Social (con quien coordinamos la carga de la base de datos de más de 130.000 evacuados), Médicos del Mundo, entre otros. Dos instituciones que tuvieron su centro de operaciones en ATE y que aportaron muchísimo en el aspecto sanitario fueron Médicos Sin Fronteras y la Fundación Idem. La primera es una organización médica humanitaria internacional que actúa en catástrofes por lo que en los primeros días fue referencia obligada frente a la imprevisión del Estado. La Fundación Idem es una escuela

de Paramédicos de Rosario que se especializa en Emergencias y que estuvo hasta mediados de junio con un equipo de más de 90 profesionales y estudiantes.

Asimismo, integrantes del Consejo Directivo Provincial de ATE se reunieron con integrantes de la Secretaría de Derechos Humanos de la Nación, que preside el Dr. Eduardo Luis Duhalde, en su visita a la ciudad de Santa Fe, con el objeto de establecer un observatorio de los derechos humanos.

La primera tarea fue realizar un análisis sobre las inundaciones en Santa Fe.

Jorge Hoffmann y Marcelo Dellor se reunieron con dichos funcionarios a quienes explicaron sobre lo actuado por ATE durante la emergencia, y además pusieron a disposición la estructura de ATE para lo que pueda ser necesario para dicha Secretaría.

Habría un antes y un después de la inundación, no sólo para la ciudad sino también para ATE. Será otra la necesidad de respuesta, tanto en recursos humanos como en la propia estructura. Hemos demostrado, más allá de los errores y desaciertos, que estuvimos a la altura de las circunstancias. Y eso no se logró por mero voluntarismo.

La historia de nuestra organización, nuestra práctica, los cambios que venimos intentando en la cultura organizacional y de hecho el compromiso puesto de manifiesto en todos los actores, hicieron posible las respuestas que supimos brindar. Seguramente en muchos de nosotros quedará la memoria de los días y las noches interminables, los almuerzos compartidos en el Quincho, que se transformó en el Comedor del sindicato donde hacíamos una pausa en el trabajo, las interminables descargas de los camiones con los pasamanos que simbolizaban organización y solidaridad, el abrazo y el llanto compartido con nuestros compañeros que perdieron todo, los sentimientos encontrados de bronca, angustia y esperanza, los rostros, el reencuentro de Cartucho con su perro, la desidia e incapacidad de muchos funcionarios pero, por sobre todas las cosas, la oportunidad que se nos abre para acompañar el necesario cambio de nuestra sociedad.

Junto a la Federación Universitaria del Litoral y al Centro de Estudiantes de la UTN organizamos el Centro de Búsqueda que posibilitó el reencuentro de muchas personas.



ATE trabajó junto a numerosas instituciones: Médicos Sin Fronteras, Caritas, Fundación IDEM, Colegio de Psicólogos, Médicos del Mundo, Asociación de Celíacos, Comité de Solidaridad, entre otras.



ATE brindó asistencia a más de 9000 personas con alimentos, ropa, frazadas y colchones.



La solidaridad clara y manifiesta. La contención brindada a nuestro compañeros afectados fue muy importante.



Producción realizada por ATE en coordinación con los Ministerios de Salud de la Nación y la Provincia y de UNICEF de gran valor educativo e informativo. Las mismas fueron repartidas en Centros de Evacuados.

En cada hospital, en cada escuela, en todos los ministerios, en organismos nacionales y provinciales. En todos los lugares ATE dijo presente. 2003 un año de reivindicaciones y de lucha, de organización y crecimiento, un año junto a los trabajadores.

## GREMIALES



ATE realizó distintas jornadas de protesta en las diferentes dependencias públicas



Mobilización realizada por ATE junto a los gremios estatales -el 1º de junio en la ciudad de Rosario-, reclamando una urgente recomposición salarial



ATE realizó un paro con asistencia a los lugares de trabajo el 7 de julio



ATE y su Cuerpo de Delegados se sumó a la Jornada Nacional de Protesta convocada por ATE Nacional el 6 de agosto.

### Recomposición Salarial

La Asociación Trabajadores del Estado durante el año 2003 emprendió una fuerte lucha por la recomposición salarial.

El reclamo impulsado por ATE se sustentó en el deterioro paulatino que han sufrido los salarios de los trabajadores públicos, acentuado por el congelamiento de los márgenes, el abrumador aumento de la canasta de alimentos por las consecuencias de la aplicación de políticas neoliberales.

ATE consideró que el Gobierno estaba en condiciones de otorgar la recomposición salarial exigida sin que las cuentas públicas se desequilibraran y sin que esto significara reducir los servicios esenciales del estado.

ATE solicitó se equipare a los empleados públicos con el aumento otorgado al sector privado. El gremio también solicitó que la suma a otorgar fuera de carácter remunerativo, de modo de alcanzar también a todos los jubilados.

El XI Congreso Anual Ordinario de la ATE que sesionó en Santa Fe el 4 de abril, con la presencia de 260 delegados, apoyó por unanimidad una moción presentada por Jorge Hoffmann que solicitó el apoyo a todos los trabajadores de los distintos sectores que estaban realizando medidas en demanda de un aumento salarial y a la propuesta de recomposición de los salarios presentada por el gremio al Gobierno de la Provincia.

Durante el mes de abril, delegados de ATE de toda la provincia impulsaron un Petitorio al Gobernador Reutemann exigiéndole una urgente Recomposición Salarial.

El 11 de julio, ATE, luego de una ajustada compulsa de los trabajadores de los distintos lugares de la provincia,

resolvió aceptar la propuesta salarial del gobierno, la que si bien fue a todas luces insuficiente, constituyó el inicio de un proceso de recomposición salarial tendiente a recuperar los salarios del deterioro al que fueron sometidos en los últimos años. Planteo éste que fue llevado a la Mesa de Diálogo dispuesta en el mismo acto de ofrecimiento de la propuesta.

### Nuevo Reclamo Salarial: se exigió que el estado reconociera un mayor salario para los estatales

ATE manifestó que era preciso incorporar a la agenda del estado la necesidad de reconocer el esfuerzo de los trabajadores públicos a partir de la posibilidad concreta del Estado Provincial. Al mes de agosto la provincia exhibió un Resultado Financiero (superavit) del orden de los \$400 millones.

Se llevaron a cabo, además de asambleas, cortes parciales de calles de modo de no obstaculizar el tránsito, actos y volanteadas frente a dependencias públicas y hospitales de toda la provincia.

### Reclamo de ATE al nuevo gobierno

En el marco del cambio de gobierno ATE, presentó formalmente al Ministro Coordinador, Lic. Julio Barberis, el reclamo de la situación salarial de los empleados públicos provinciales el 19 de diciembre del 2003.

Durante el mes de diciembre se realizaron asambleas informativas en los diferentes lugares de trabajo sobre las gestiones encaradas ante el nuevo gobierno.

El 2 de diciembre el Cuerpo de Delegados de ATE se movilizó junto a los compañeros de AMSAFE para solicitar al gobernador el reconocimiento de nuestro trabajo



## Salud

Durante el 2003 mantuvimos reuniones con integrantes de los Consejos de Administración y Directores de Hospitales y SAMCo a fin de realizar planteos gremiales y discutir las políticas de salud, como así también la provisión de insumos y medicamentos.

Se abordaron diferentes instancias junto con la Dirección de Recursos Humanos del Ministerio de Salud en las que se plantearon distintos temas: Cambios de Agrupamientos, Recategorización del personal técnico, de enfermería y asistentes sociales. Confirmación en el cargo

del personal subrogante. Definición de Planteles básicos para electores. Situación del personal del Hospital Italiano.

En diferentes oportunidades y como lo viene haciendo desde muchos años, ATE luchó por la creación de estructuras funcionales para los sectores de facturación en Hospitales. Dada la trascendencia que han obtenido últimamente la generación de recursos genuinos en los distintos efectores de salud.

Por otra parte, un antiguo reclamo de los trabajadores del Sector Salud se concretó a través del decreto 2879/03 que determinó el cambio de agrupamiento para quienes cumplieran funciones en distintos efectores de la provincia. Esta conquista regularizó la situación de revista de muchos trabajadores que realizaban tareas distintas a las de su agrupamiento.

De igual forma, ATE acompañó la decisión de incorporar a planta permanente al personal de los SAMCos inscriptos en la Caja de Jubilaciones y Pensiones al 31 de Mayo.

## LIF (Laboratorio Industrial Farmacéutico)

ATE mantuvo una fuerte presencia durante el 2003 en las instancias de reclamos gremiales obteniendo respuestas importantes para los mismos. Entre ellos se destacan: Confirmación de la estabilidad para el personal, suplemento por producción y mayor jornada. Asimismo se logró la mejora edilicia de las instalaciones en lo que respecta a vestuarios, sanitarios, duchas, zona de depósito y cerco perimetral.

## Educación

ATE mantuvo permanentes reuniones con los trabajadores en las que se trataron reclamos gremiales de sus ámbitos de trabajo: Asimilar la situación de los subrogantes a lo establecido en otras dependencias, Expedientes de reordenamiento, reorganización y Asignación de funciones, Reconocimiento de subrogancia en base a las funciones, Expediente de presentismo por paro de transporte, Plantas escolares, su actualización administrativa.

Continuamos con la Capacitación para el Personal Escolar No Docente. Se realizaron dos jornadas para informar y capacitar a los trabajadores en el manejo del SARH – Sistema de Administración de Recursos Humanos en la ciudad de Santa Fe y Rosario.

Asistieron a la misma delegados del sector No Docente y de las Regionales del Ministerio de Educación.

## Dirección General de Programas, Proyectos y Estadísticas y Dirección de Tecnología Educativa

Se realizaron distintas asambleas y reclamos relacionados con decisiones arbitrarias tomadas durante la gestión del Ministro Germano de disolver la Dirección de G.PPy E.E. y la Dirección de Tecnología Educativa. ATE planteó la necesidad de revalorizar estas dependencias para contar con elementos de diagnóstico y evaluación como así también para la aplicación de proyectos con financiamiento externo. Además, en referencia a la Dirección de Tecnología Educativa para jerarquizar la educación y favorecer la utilización de herramientas no convencionales en el proceso educativo como así también para la capacitación de los educadores.

## Promoción Comunitaria

ATE continuó con los reclamos que iniciara hace 4 años atrás. Dicha dependencia se convirtió en una fuente de financiación para las campañas electorales, donde los funcionarios se dedicaron a utilizar fondos del estado para beneficio personal y de sus amigos, olvidándose de los trabajadores y de la población.

Hubo cambios de autoridades por las irregularidades cometidas por la Secretaria, Adriana Cavutto, durante la inundación que padeció la ciudad de Santa Fe. Esto sólo implicó un cambio de gestión pero no de metodología porque continuaron todos los problemas.

En reuniones mantenidas tanto con la gestión de Adriana Cavutto como con la de Celia Arena, ATE expuso los problemas que desde hace tiempo preocupan a los trabajadores de dicha dependencia, tales como el pase a planta del personal y de los profesionales interinos, la cobertura por accidente de trabajo de los empleados de la

Secretaría, la incorporación a planta de profesionales de emergencia, regularización de la situación de becarios y pasantes como así también la participación en la estructura orgánica funcional.

Asimismo, ATE denunció actos de corrupción en dicha Secretaría cuando se otorgaron categorías en los niveles de conducción y supervisión sin mediar ningún tipo de selección y/o concurso de personal. (Expediente N° 001501-0025858-3)

## Gobierno

Se instrumentaron distintas medidas orientadas a lograr la aprobación de la estructura Orgánica funcional de la Dirección Provincial del Menor en Conflicto con la Ley Penal y de los Institutos Dependientes del Ministerio, junto a un grupo de trabajadores de dichas dependencias.

Se exigió el pase a planta permanente de 180 compañeras de los Institutos de Menores en la Dirección Provincial del Menor en Conflicto con la Ley Penal que revistaban en carácter de interinos pasantes acompañando las medidas de fuerza de los trabajadores del sector.

Por otra parte y mediante diferentes acciones gremiales se solicitó la aprobación de la estructura orgánica funcional y la titularización del personal en el Tribunal Electoral.

## Medio Ambiente

Dada la aprobación de la estructura orgánica funcional, se reclamó la participación de representantes de ATE, en carácter de veedores, en los concursos que se convocaron para la ocupación de los cargos contemplados en la misma.

## Magis

Durante la etapa de elaboración de la Estructura, ATE reclamó y participó en los lineamientos de la misma. Realizó observaciones, las que fueron tratadas con la Subsecretaría de Logística de dicho Ministerio. Acompañó a su vez el reclamo del personal para la titularización de las subrogancias cuya antigüedad data en algunos casos de 9 años.

En el mes de noviembre, por decreto provincial, se convocó a concursos para todos los cargos que estaban

siendo subrogados. ATE requirió la participación en carácter de veedores siendo esto aceptado por comunicación ministerial.

## Obras Públicas

Los temas gremiales en el marco del Ministerio de Obras Públicas estuvieron centrados en la discusión de la estructura funcional –especialmente la situación de la Dirección Provincial de Hidráulica-, las subrogancias (que promedian los 6 años de antigüedad), la falta de políticas de concursos, la urgencia de obras de refacción y mantenimiento en algunos edificios públicos, con la correspondiente intervención de la Dirección Provincial de Construcciones y Equipamiento Social – DIPCES. Las mismas permitirían mejores condiciones de higiene y seguridad laboral para los trabajadores del ministerio.

Se realizaron asambleas por los temas antes planteados como así también reuniones con directores generales de los distintos sectores y con el Ministro de Obras Públicas.

## Hacienda

ATE mantuvo reuniones con funcionarios del Ministerio de Hacienda donde se trataron temas relacionados con el estado del edificio del Centro Cívico Gubernamental en lo que concierne a instalación eléctrica, instalación de gas, estructura y salidas de emergencias. De las instancias gremiales surgieron respuestas a las mejoras solicitadas por el gremio como ser la nueva red eléctrica para todo el edificio gubernamental.

Como así también la situación del personal con subrogancias y el tratamiento de un convenio marco para la cobertura por accidentes de trabajo en el ámbito provincial.

## API

ATE permanentemente exigió que se conforme un ámbito para resolver distintos temas que hacen al sector: Distribución del Fondo Estimulo creado por Escalafón, Concursos pendientes por generación de vacantes, Reclamos de Encasillamiento por distorsión de Coeficientes otorgados, Pase a Planta de personal

Aprobación de estructuras funcionales, confirmación de subrogancias, pase a planta de contratados fueron algunos de nuestros reclamos permanentes.



trasferido de otras dependencias con cumplimiento de funciones desde hace años en el organismo.

Es necesario destacar que algunos de los reclamos pendientes de resolución frenan la antigüedad del organismo: 10 años.

En el 2003, como consecuencia de la falta de respuestas a estos cuestionamientos se generó un conflicto gremial que se agravó por no contar con un espacio de discusión.

Miembros del Consejo Directivo Provincial de la Asociación Trabajadores del Estado (ATE) mantuvieron reuniones con el Administrador del Organismo y el Director Provincial de la Función Pública. La exigencia fue la

Se realizaron Elecciones de Delegados en numerosas dependencias provinciales y nacionales.



creación urgente de una mesa de diálogo que permitiera plantear los temas gremiales relacionados con reclamos que involucran al personal de la Administración Provincial de Impuestos.

La no respuesta por parte de la Función Pública implicó desconocer la importancia de un espacio de participación que hubiera permitido trasladar, para su correspondiente evaluación y resolución, los temas gremiales urgentes del sector. Esto provocó acciones gremiales.

ATE acompañó el reclamo de los trabajadores de la API. Participó en asambleas permanentes denunciando que la situación del conflicto originado con los trabajadores de la Administración Provincial de Impuestos (API) se

sustenta en la falta de decisión de los funcionarios del Ejecutivo Provincial para convocar a un ámbito con plena participación de todos los sectores con representación gremial.

## Secretaría de Estado de Trabajo y Seguridad Social

Continuamos con el reclamo gremial de temas pendientes: las condiciones de higiene y seguridad laboral del edificio, estructura orgánica funcional, subrogancias pendientes, suplemento funcional y, centralmente, el antiguo reclamo de obtener un convenio de cobertura por accidente de trabajo.

A fin de año, en un acto simbólico y con la presencia de los delegados gremiales de la Secretaría y Miembros del Consejo Directivo Provincial de ATE, se firmó el convenio que veníamos reclamando dado que la finalidad del mismo es cubrir los accidentes de trabajo de los empleados de la Secretaría de Estado de Trabajo y Seguridad Social.

Este convenio, posibilita que todo el personal de la Secretaría tenga cobertura de servicios médicos asistenciales por accidente de trabajo. ATE venía realizando gestiones en este sentido desde hace más de dos años.

## IAPOS

Se realizó un seguimiento de los reclamos gremiales a través de reuniones con los directores del organismo a través de la Junta de Delegados.

Fue un año conflictivo en materia prestacional. ATE participó en distintas oportunidades en reuniones con la Directora junto a los gremios que componen la Intersindical estatal, para exigir alternativas superadoras de la situación a fin de lograr una mejor atención a los afiliados.

La postura de ATE frente a este conflicto fue rechazar en forma contundente la actitud y decisión implementada por Sociedad Médica y la Asociación de Clínicas y Sanatorios de cortar intempestivamente los servicios de atención médica a los afiliados de la Obra Social, pertenecientes al convenio de la Capital de nuestra Provincia.

Se requirió que la conducción de la Obra Social, frente a la firme postura asumida, realice las transformaciones necesarias a través de una redefinición del sistema de salud que venía aplicando dando paso a un sistema prestacional que tenga como centro el mantenimiento de la salud del paciente y que no permita convertirse en la variable de ajuste del complejo médico empresarial. Dado que éste sobredimensionó la aparatología médica, no planteó ninguna política de prevención de salud y en definitiva no asumió la responsabilidad en la necesaria reconversión del sistema de salud, pese al manejo monopólico de toda la cartera del convenio.

## Caja de Jubilaciones

Miembros del Consejo Directivo Provincial de ATE junto a integrantes de la Intersindical del Sector Público mantuvieron reuniones con el interventor de la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la provincia, Ing. Juan Carlos Salas.

Los encuentros se produjeron en el marco de la Comisión Técnica creada a los efectos del seguimiento de los recursos ingresados al organismo en la etapa en que duró la emergencia previsional.

Los funcionarios de la Caja brindaron información al respecto. Posteriormente ésta fue evaluada por dicha Comisión Técnica a los fines de realizar un dictamen que de respuestas al objetivo que tiene la misma en el marco de la sanción de la emergencia previsional. Es de suma importancia dado que definirá la situación de recursos ingresados en todo el período de la emergencia, mas aun teniendo en cuenta que ésta perdió vigencia el 31 de diciembre.

ATE repudió al gobierno de la gestión Reutemann por finalizar su gestión sin juzgar a los responsables de los actos de corrupción producidos en la Caja de Jubilaciones.

## SENASA

### Capacitación del Personal

En el Cine Auditorio de ATE se llevaron a cabo las "Primeras Jornadas de Actualización en GMP-SSOP y HACCP" dictadas mediante el sistema de Video

Conferencias con que cuenta el gremio, desde la sede del Instituto Panamericano para la Protección de Alimentos y Zoonosis en Buenos Aires. Más de ochenta personas participaron de las jornadas. Otra de las jornadas fueron las de "Actualización y conocimiento de la normativa para la fiscalización en establecimientos elaboradores de productos balanceados". Asimismo, se llevaron a cabo las jornadas "Tareas inherentes a la fiscalización de la miel". Las mismas otorgaron 10 horas créditos para la carrera administrativa y estuvieron destinadas a profesionales, ayudantes y paratécnicos del SENASA que desarrollan actividades relacionadas con la fiscalización de miel o que están interesados en capacitarse en las mismas.

## Conflictos

Se realizaron medidas de fuerza con motivo de las deudas salariales atrasadas con el personal del SENASA, por la incorporación a planta transitoria del personal contratado y por el proyecto de transferencia de servicios a la actividad privada del organismo.

A través de diferentes gestiones ATE logró la incorporación del sesenta por ciento de los mil trescientos contratados a planta temporaria en todo el país; en la provincia de Santa Fe fueron doscientos. Los trabajadores fueron asimilados en algunos de sus derechos a los de planta permanente.

ATE mantuvo reuniones con autoridades del SENASA, Ministerio de Trabajo y Secretaría Legal y Técnica de la Presidencia de la Nación. El motivo de la reunión fue el conflicto desatado por el proyecto de decreto que le transfiere funciones propias del Estado al Consejo de Administración del SENASA que se encuentra compuesto por sectores privados. Es necesario destacar que finalmente fue reemplazado por otro en cuyo contenido fueron tenidas en cuenta e incorporadas las propuestas de ATE.

## CONICET

A través de gestiones realizadas por ATE se consiguió para los trabajadores del CONICET que padecieron la inundación el pago de un suplemento por un año.

Asimismo, se logró que se distribuya periódicamente,

entre los trabajadores del organismo, los fondos no ejecutados durante el año como una forma de compensar los magros salarios.

## Plenario Nacional de Delegados de ATE Conicet

Con la participación de casi todas las delegaciones provinciales, el 28 de Octubre, sesionó en la sede del Consejo Directivo Nacional, el Plenario de Delegados de ATE CONICET.

Luego de analizar los diversos informes regionales, y de pasar revista a la situación actual del CONICET, algunas de las cuestiones que se resolvieron fueron:

- Establecer que los anuncios de aumento de las partidas presupuestarias -aunque insuficientes- para la investigación y desarrollo, constituirán hechos importantes si se ven reflejadas en el presupuesto.

- Plantear que la persistencia de esos y otros problemas de financiamiento (capacidad edilicia, funcionamiento de las unidades, etc.), se refleja en la adopción de paliativos, como por ejemplo la decisión de incorporar pasantes en lugar de agentes para la Carrera del Personal de Apoyo, que a corto plazo se convertirán en nuevas distorsiones.

- Denunciar la ausencia de un Plan de mediano y largo alcance de Ciencia y Técnica que se nutra de la participación de los trabajadores.

- Destacar la importancia de la constitución del Gabinete Científico y Tecnológico.

- Ratificar la exigencia de una inmediata recomposición salarial de \$200 para todas las categorías de revista sin excepción, en concepto de Suplemento por Actividades Científico Tecnológicas, sin perjuicio de los aumentos que debieran corresponder por un eventual Convenio Colectivo de Trabajo.

- Realizar una convocatoria para el Congreso Nacional sobre Políticas Públicas en Ciencias y Tecnología.

Alfredo «Pichón» Noguera. Un merecido reconocimiento se le realizó en el XI Congreso Anual Ordinario de ATE.



## ANSES

### Basta de utilizar el ANSeS como botín de guerra de los políticos

Desde ATE participamos de jornadas por los siguientes reclamos: Aumento Salarial del Empleado de Emergencia de \$200 para los trabajadores del estado nacional, Continuidad de pago e integración al sueldo de los montos abonados como "compensación del descuento del 13%", Pase a Planta Permanente de los compañeros contratados

Elecciones de ATE. Más del 60 % de los afiliados respaldó ampliamente a Jorge Hoffmann en la Secretaría General y a Adolfo Avalone en la Adjunta.

en la Argentina; campaña que se profundizará durante el año 2004.

## XI Congreso Anual Ordinario de ATE

El 4 de abril sesionó en Santa Fe el XI Congreso Anual Ordinario de la ATE. El mismo contó con la presencia de más de 260 delegados provinciales. La apertura estuvo a cargo de Jorge Hoffmann -secretario general del Consejo Directivo Provincial.

Los congresales de ATE -además de aprobar por unanimidad la Memoria y Balance 2002- apoyaron una moción presentada al Congreso por Jorge Hoffmann que solicitaba el apoyo a todos los trabajadores que estuvieran realizando medidas en demanda de un aumento salarial y a la propuesta de recomposición de los salarios presentada por el gremio al Gobierno de la Provincia.

## Elecciones en ATE

El 27 de Mayo, con la participación de más de 90.000 estatales en todo el país -en una profunda muestra de democracia sindical- se realizaron las elecciones para la conducción nacional de ATE, conducciones provinciales y de las seccionales. En la elección de la conducción nacional, Pablo Michel (secretario general) y Julio Fuentes (secretario adjunto) se impusieron frente a las otras dos listas, por más del 90 por ciento de los sufragios.

Por otra parte, la Verde se impuso por amplio margen en 22 provincias y en la mayoría de las 80 seccionales que componen la estructura orgánica del gremio de los trabajadores del Estado.

En la provincia de Santa Fe se expresaron algo más del 80 % de los 14.000 afiliados en condiciones de votar respaldando ampliamente de esta manera a Jorge Hoffmann para la secretaria general y a Adolfo Avalone para la adjunta. En la Seccional Rosario, donde competían 4 listas, se impuso también la Verde demostrando a su principal opositor -la Lista Tricolor- que impulsaba a sectores del Menemismo vinculados al PAMI Rosario. Cabe destacar también la amplia participación en la elección de las seccionales Rafaela, San Javier, Vera y Reconquista.

Con esta elección, en donde participó más del 60 por ciento del padrón de afiliados, ATE ha dado una profunda muestra de democracia sindical, y de compromiso con la construcción de un sindicalismo diferente y de un proyecto de país para todos.

## Elecciones de Delegados

Se realizaron elecciones de delegados en: Hospital Turisas, Hospital Cullen, Hospital Reconquista, SAMCo Rafaela, SAMCo Pilar, SAMCo San Carlos Centro, SAMCo Santo Tomé, Ministerio de Salud y Medio Ambiente, Biotécnica, Farmacia y Droguería Central, ISEF N° 27, Escuelas N° 272, 452, 472, 473, 1341, 2033, 6380, Hogar Estada, Pequeño Hogar Sarmiento, Centros de Acción Familiar N° 19 y 27, UDE N° 1, 2 y 6, C.A.F. N° 22, 23, 25, Violencia Familiar, Centro de Admisión, Dirección de Deportes, Dirección Provincial de Prevención de Adicciones, Centro de Alto Rendimiento, Secretaría de Estado y Promoción Comunitaria, Dirección del Menor, la Mujer y la Familia, Cocina Centralizada, ANSeS, SENASA Reconquista, Frigorífico FINEXCOR SA, Frigorífico Rafaela Alimentos SA, FRIAR SA, Frigorífico Gulfood entre otros lugares.

Las convocatorias se realizaron de acuerdo a lo establecido en las leyes vigentes y en concordancia con nuestro estatuto (artículo 75 y su reglamentación). Habiéndose iniciado el trámite pertinente ante el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social de la Nación.

## Centro de Jubilados

El Centro de Jubilados de ATE realizó medidas de protestas en virtud de los catorce cortes prestacionales que padecen los jubilados afiliados al PAMI.

Desde el Centro de Jubilados se realizó una campaña de vacunación antigripal para todos los jubilados de la ciudad, asimismo durante la inundación se organizaron las campañas de vacunación doble y triple.

Se luchó por el sistema jubilatorio de reparto, se participó en reuniones y jornadas en el Centro de Jubilados de ATE Nacional. Asimismo, se realizaron viajes al interior de la provincia para visitar centros de jubilados.

Se realizó una emotiva ceremonia de asunción de las

autoridades del Centro de Jubilados en el domicilio particular de Antonio Sacco, en virtud de la enfermedad que lo afectaba.

El 8 de diciembre vivimos una situación dolorosa en virtud de la pérdida de Antonio Sacco quien fuera su presidente.

## Reunión con el Ministro del Interior de la Nación

### ASUME KIRCHNER. Chau Menem

El 15 de julio, la conducción nacional de ATE, junto con secretarios generales de la mayoría de las provincias de todo el país -entre ellos Jorge Hoffmann de Santa Fe- se reunieron con el Ministro del Interior de la Nación, Anibal Fernández, donde se reclamó un urgente aumento salarial para los trabajadores estatales de todo el país. Así como también la libertad y el desprocesamiento de miles de trabajadores que sufrieron la judicialización de la protesta social, y la creación de ámbitos regulares de discusión para resolver las urgencias que padecan los estatales, entre otros temas.

A su turno, Jorge Hoffmann manifestó la imperiosa necesidad de redefinir una política de Coparticipación que garantice a los Estados Provinciales el cumplimiento de sus obligaciones laborales y salariales. Del mismo modo puso énfasis en señalar la predisposición de los trabajadores a cambiar este Estado que hoy no le sirve a nadie. Transformar sus estructuras significa modernizarlo, transparentarlo, jerarquizar a sus trabajadores, democratizarlo para ponerlo al servicio de toda la sociedad y sobre todo de los que menos tienen, concluyó el dirigente santafesino.

## PAMI

ATE apoyó la actitud del interventor, Dr. Martín Manella, de investigar irregularidades con el manejo de fondos en el PAMI Rosario. Estos hechos fueron denunciados por este sindicato desde el año 1998. También, se solidarizó con Juan Herrera y Gerardo Giampieri -auditores del PAMI Rosario- por las amenazas sufridas y porque considero

que estos intentos de intimidación y amedrentamiento constituyen prácticas mafiosas.

Cabe recordar que el Dr. Rafael Bielsa -cuando presidía la SIGEN- sufrió un atentado en el estudio jurídico de su padre. A este cobarde hecho se lo vinculó con la investigación que el propio Bielsa presentara en la Justicia Federal de Rosario donde se acusa a los gremialistas Raúl Praino y Amílcar Orieta, entre otros, de "sustracción" de 3.314.241 dólares del PAMI generando -para disimular y dar marco contable a la maniobra- la necesidad de contratar empresas de consultoría que fueron creadas a tales efectos y sin cumplir trabajo alguno.

ATE exigió que estos hechos sean investigados por la Justicia Penal y que se activen mecanismos para proceder a la identificación de los responsables de las amenazas e intimidaciones.

## Cesantearon a dirigentes gremiales vinculados a Alderete y a la CGT Santa Fe en el PAMI Rosario, entre ellos Raúl Praino

Dirigentes gremiales y funcionarios del PAMI Rosario, quienes mediante hechos delictivos obtuvieron millones de beneficios personales con los dineros destinados a la salud de los jubilados, fueron cesanteados por las autoridades del organismo. Entre ellos se destacaban Raúl Praino designado por la CGT oficial como representante de ATE/CGT ante los organismos estatales de la provincia de Santa Fe y Amílcar Orieta dirigente de UPCN y actual funcionario de la Caja del Seguro Mutual.

El Consejo Directivo Provincial de la Asociación Trabajadores del Estado -ATE- Santa Fe denunció en reiteradas oportunidades y ante diversos funcionarios las irregularidades cometidas por estas personas.

En una audiencia mantenida con el Jefe de Gabinete del Gobierno Nacional, Anibal Fernández, el Secretario General de ATE Santa Fe, Jorge Hoffmann, reiteró las denuncias de corrupción y exigió una pronta resolución frente a estos hechos.

La principal imputación hacia estos gremialistas -a quienes Alderete entregó el manejo del PAMI Rosario- es

Denunciados históricamente por el Consejo Directivo Provincial de ATE Santa Fe. Estos gremialistas fueron cesanteados por la "sustracción" de 3.314.241 dólares del PAMI Rosario.

## LA CIUDAD

La investigación se hizo a nivel local con la venta de medicamentos.  
Echan a funcionarios y gremialistas del Pami Rosario por irregularidades



la "sustracción" de 3.314.241 dólares del PAMI. La auditora de la SIGEM - por entonces a cargo del actual Ministro de Relaciones Exteriores Dr. Rafael Bielsa - comprobó también innumerables irregularidades en la compra de medicamentos, servicios de ambulancias y licitaciones.

La lista de cesanteados se completa con Ricardo García dirigente del gremio UTI, Graciela Ravarotto, Juan Bautista Barbato, Miguel Sarunio, Daniela Valentini, Silvia Fernández, Jorge Fiori y Eva Enriquez.

Los hechos de corrupción en el PAMI Rosario vienen siendo denunciados por ATE Santa Fe desde su propio origen, hecho este que le valió la publicación de



La Fiscal Griselda Tessio denunció a Upcn y a un grupo de empresas que habrían conformado «una asociación ilícita para defraudar a la provincia y evadir impuestos».

de Rosario involucran a sectores gremiales vinculados a la gestión Menem – Alderete.

Asimismo, ATE mantuvo una reunión con el interventor del PAMI, González Gaviola, a quien pusieron al tanto de los reclamos y de las propuestas de los trabajadores.

### Ropa de Trabajo

La AFIP de Santa Fe realizó una minuciosa investigación sobre la relación de la Upcn con sus empresas proveedoras y administradoras del Fondo Ropa de Trabajo.

De la investigación surgió, según lo manifiesta en su denuncia al juez Federal de Santa Fe la Fiscal Dra. Griselda Tessio, que Upcn y las empresas mencionadas han constituido una asociación ilícita con el fin de defraudar al estado provincial, evadir impuestos, y lavar dinero.

La requisitoria, donde la fiscal pide la indagatoria de los involucrados, dice textualmente: se han «inflado» en forma desmedida los precios de los bienes que compraba U.P.C.N. para proveer a los empleados públicos, utilizando como intermediarias empresas cuyo objetivo era precisamente «inflar» los precios de la intermediación para presentar al gobierno provincial un balance donde justificaba la inversión en ropa de trabajo. Pero no solamente se trataba de aumentar los precios, además se fraguaban operaciones insistentes...- De acuerdo con lo expuesto este Ministerio Público Fiscal entiende que se ha constituido una Asociación Ilícita destinada a defraudar a la Provincia de Santa Fe y evadir Impuestos Nacionales, cuya Jefatura era ejercida por el Sr. Alberto Maguid, Secretario General de U.P.C.N.

El CDP de ATE, al tomar estado público esta información, exigió –mediante sendas notas- al Tribunal de Cuentas de la Provincia y a la Fiscalía de Estado que intervengan ante los hechos denunciados por la Fiscal Federal. Ninguno de estos organismos ni la Justicia Provincial han hecho nada al respecto.

### En Defensa de Nuestro Salario

ATE solicitó el tratamiento y aprobación del Proyecto de Ley que regula los códigos de descuento en el ámbito de la administración pública provincial, que cuenta con media sanción de Diputados.

Desde hace varios años, junto a otras instituciones sindicales y mutuales, venimos bregando por la regulación del sistema de códigos de descuentos. En tal sentido, el proyecto en cuestión ha sido discutido y consensuado por el conjunto de estas instituciones.

El contar con esta norma legal posibilitaría, entre otras, que miles de trabajadores recuperemos la posibilidad de percibir, al menos, el 50% de nuestro salario, o que el estado recupere su capacidad de otorgar códigos de descuentos exclusivamente a las organizaciones que cumplieren los requisitos legales.

Permitirá también que el estado pueda controlar el sistema de abusos, cuando no actitudes rayanas con el delito de usura por parte de asociaciones que hoy se ocultan bajo figuras de mutuales.

### Tostado

Los dirigentes de ATE Tostado participaron del Primer Encuentro de Gremios base de la CTA para conformar la Central en la Región Norte de la provincia. Después de varias reuniones se conformó la lista llevando como secretario adjunto a Jorge Quiroga y como primer vocal titular a Rodolfo Mateos.

Se puso a disposición de la comunidad local el uso de INTERNET para avenguar tanto la situación de familiares evacuados y autoevacuados en la catástrofe ocurrida en Santa Fe como así también para la consulta de Padrón Electoral.

Gestionamos la visita de integrantes de la Secretaría de Comercio Interior –Defensa del consumidor – a una reunión conciliatoria con compañeros afectados por las compras realizadas en una empresa de electrodomésticos.

Se realizó una movilización reclamando aumento salarial junto a los compañeros de la intersindical estatal hasta la plaza de la ciudad.

Efectuamos recorridos por las diferentes reparticiones para conocer las problemáticas de cada sector.

### Oliveros

Desde la Delegación de ATE Oliveros, junto al Consejo Directivo Provincial, repudiamos el proyecto de convertir en cárcel parte de la Colonia. Realizamos reuniones

informativas y medidas de resistencia a esta iniciativa como así también instamos a las instituciones y a la comunidad a repudiar este proyecto y a apoyar las medidas de resistencia.

Exigimos el cumplimiento irrestricto de la Ley de Salud Mental.

Asimismo mantuvimos reuniones con el subdirector e integrantes del Consejo de Administración de la Colonia para ponernos a dicha disposición y manifestarles formalmente nuestro rechazo al proyecto.

### Cañada de Gómez

A raíz del “Curso de Formación de Microemprendedores para la inserción laboral y el autoempleo” promovido por el CDP de ATE y organizado por la delegación de ATE Cañada de Gómez, surgió un emprendimiento de Reciclado de botellas de plástico.

A principios de 2003 la Delegación de ATE de Cañada de Gómez en forma conjunta con la Municipalidad se encuentra trabajando en un Taller Tutelado de reciclado de botellas plásticas convirtiéndolas en cepillos y escobillones, dando funciones a planes de jefas y jefes de hogar como una forma de que tengan un oficio.

Formamos la Asociación Cañadense de Microemprendimientos (A.C.A.M.I), participamos de encuentros y exposiciones de microemprendedores.

Coordinamos el Centro de Alfabetización para Adultos donde concurren 16 personas de distintas edades.

Realizamos reuniones periódicamente para conocer las problemáticas de los distintos sectores y las demandas de los trabajadores e invitarlos a participar e integrarse en el sindicato.

### Venado Tuerto

El martes 16 de setiembre en la sede de la Delegación de ATE Venado Tuerto se realizó un acto donde se entregaron los certificados a los alumnos de los Cursos “Redacción Laboral” e “Internet para todos” realizados a través de la plataforma de aprendizaje ATE Virtual. Participaron del acto, delegados, afiliados, integrantes de entidades intermedias y medios de comunicación.

Participamos de reuniones con el director del Hospital

de Venado Tuerto donde planteamos diferentes demandas de los trabajadores. Entre ellos el reclamo del personal del Servicio de Cirugía que debía abonarse el traslado nocturno hasta el hospital cuando las cuestiones de urgencia lo requerían. Es necesario destacar que antes se hacía cargo el hospital.

La Delegación de ATE realizó una propuesta y consiguió que desde el Hospital se continué abonando el traslado de los trabajadores.

### Helvecia

Acompañamos la lucha por mejores salarios participando en la distintas movilizaciones realizadas en Santa Fe.

Compañeros de nuestra delegación estuvieron presentes en jornadas de Capacitación y Plenarios gremiales en las ciudades de San Javier y Santa Fe. En las elecciones de la CTA organizamos la elección en el departamento.

Realizamos para los hijos de nuestros afiliados una colonia de vacaciones.

### Gálvez

Realizamos una intensa actividad gremial en la Delegación. Podemos destacar la concreción de asambleas y reuniones en los lugares de trabajo, el seguimiento de distintos reclamos gremiales, la capacitación para los delegados y la participación en la CTA de nuestra localidad. Nuestra Delegación tuvo una activa participación en las movilizaciones convocadas por el Consejo Directivo Provincial.

Ampliamos y refaccionamos nuestro local sindical y mutual.

Continuamos con nuestro servicio de videoteca con la incorporación de numerosas películas.

### SAN CRISTOBAL

Estuvimos presente en cada uno de los conflictos gremiales del departamento. Fueron innumerables las gestiones realizadas para resolver problemas de los compañeros del Hospital y de diferentes escuelas de la zona.

La Delegación de ATE en Cañada de Gómez presentó en un stand de microemprendimientos productivos el trabajo que desarrolló en el Taller Tutelado.



Acompañamos las movilizaciones y jornadas de protesta convocadas por nuestro CONSEJO DIRECTIVO PROVINCIAL.

Finalmente destacamos la incorporación de un número importante de compañeros al trabajo gremial y social de la delegación.



costosísimas solicitadas y pegatinas de afiches en su contra.

### En defensa del PAMI

Se realizaron en la ciudad de Rosario dos convocatorias Multisectoriales en Defensa de la Obra Social de los Jubilados. Asistieron centros de jubilados, organizaciones sociales y gremiales, legisladores y representantes de la Seccional Rosario y del Consejo Directivo Provincial de ATE.

Se resolvió exigir a la intervención medidas tendientes a erradicar la corrupción y los negociados que en el caso

Además de reafirmar la democracia sindical fue un año de gran protagonismo para la CTA Santa Fe.

## CTA



Patcho Lepretti. No olvidamos. Seguimos reclamando JUSTICIA.



Participamos del Foro Mundial Social porque creemos que «Otro Mundo es Posible».



Delegados de ATE participaron en la Cumbre Sindical de Montevideo, donde también nos manifestamos por el «No Al Alca».

### Los trabajadores votamos nuestra central

El 13 de Agosto a través del voto directo y secreto, 867.353 afiliados de la Central de los Trabajadores Argentinos decidimos quiénes conducirán la CTA en todos los niveles.

En la provincia de Santa Fe se votó en dependencias de la Administración Pública Provincial y Nacional y mediante el sistema de urnas volantes en escuelas y C.A.F. Los movimientos territoriales votaron en sus barrios en las urnas dispuestas por la Junta Electoral Nacional.

En este acto eleccionario se proclamó la conducción Nacional, Provincial y Zonal. Es necesario destacar que la provincia de Santa Fe se encuentra dividida en tres zonas: Norte, Centro y Sur.

Para la conducción nacional se han presentado dos listas. La Lista N° 1 "Germán Abdala", encabezada por Víctor De Gennaro y Marta Maffei, y la Lista N° 2 que lleva como candidatos a Rogelio De Leonardi como secretario general y a Mónica Galván como adjunta.

En Santa Fe, las listas presentadas son las siguientes: N° 1 "Germán Abdala" encabezada por José María Teasa, esta lista en la zona sur postula a Jorge Acedo, en la zona centro a Antonio Riestra y en la zona norte a Rubén Altaos. La lista N° 2 "Naranja" está encabezada por Irene Aragona y la lista N° 3 "Alternativa Clasista" es encabezada por Rubén Sala. Es necesario destacar que estas dos últimas presentan candidatos para la conducción provincial y no zonal.

Más de 350.000 afiliados votaron en todo el país y el proceso electoral se cumplió con total normalidad. Participó el 40% del padrón de afiliados en esta jornada.

### 24 y 25 de Octubre: Encuentro Regional CTA Santa Fe y CTA Entre Ríos

El 24 y 25 de octubre participamos en la ciudad de Paraná de un encuentro Regional de la CTA Santa Fe y Entre Ríos, del que asistieron alrededor de 60 compañeros.

### No al ALCA

La autoconvocatoria contra el ALCA - Tratado de Libre Comercio de las Américas - estuvo conformada por un amplio espectro de organizaciones populares, religiosas, estudiantiles; entre ellas la CTA.

Desde la Central se adhirió a las Primeras Jornadas de la Consulta Popular sobre el ALCA; la deuda y la militarización llevadas a cabo en todo el país desde el 20 al 26 de Noviembre por 300 organizaciones y más de 20.000 militantes.

ATE Santa Fe se constituyó en sede de esta iniciativa y en su local gremial se pudo votar por la Consulta. Es necesario destacar que el 97 % de los votantes se pronunció en contra de la adhesión de la Argentina a este tratado.

### Cumbre Sindical en Montevideo

Masiva participación de los trabajadores  
Delegados de ATE participaron de la movilización que se realizó el día 15 de diciembre en Montevideo, Uruguay, ante la Cumbre de Presidentes de los países de las regiones del MERCOSUR y del Pacto Andino que se reunieron en esa ciudad, para decirle NO AL ALCA.

En el marco de la Cumbre Sindical, convocada por la Coordinadora de Centrales Sindicales del Cono Sur (CCSCS), la Central de los Trabajadores Argentinos participó activamente de esta Cumbre que intentó reafirmar el verdadero proceso de integración del Mercosur para superar la etapa de un acuerdo comercial y donde la participación de trabajadores de la región ejerza un alto contenido de presión para que se manifieste en un proyecto alternativo al que propone el imperialismo.

### Foro Mundial Social

Miembros de la CTA participaron en enero en Porto Alegre, Brasil, del Foro Mundial Social, con la participación de más de 160 mil personas de todo el mundo.

El Foro Social Mundial significó un gigantesco e inédito paso en la acumulación de voluntades y fuerzas de quienes niegan la legitimidad y la capacidad del orden global vigente para dar respuesta a la degradación de las condiciones de vida de las gentes y de los pueblos.

En el Foro participaron movimientos sociales, reds, ONGs y otras organizaciones de la sociedad civil que se oponen al neoliberalismo y la dominación del mundo por intereses capitalistas e imperialistas, y representando diversas opiniones e historias humanas. El FSM propone charlas alternativas para construir una globalización solidaria, que respete a los derechos humanos universales, así como también a todos los ciudadanos y ciudadanas de todas las naciones y al medio ambiente, basada en sistemas e instituciones internacionales democráticas a servicio de la justicia social, de la igualdad y de la soberanía de los pueblos.

# CAPACITACIÓN



presenciales



a distancia



por internet



Red  
Multicampus

Certificaciones oficiales. Brindamos Internet gratis para afiliados y para su grupo familiar.

A través de los sistemas Aula Hogar - Televisión Educativa - (ATE - SI TV ex Canal Familiar), ATE Virtual y la Red Multicampus de la UNL.

Lanzamos el Post-Título en Enfermería Comunitaria por la plataforma e-learning ATE Virtual. 240 personas de todo el país se encuentran realizando esta especialización.

Coorganizamos junto a la UNL -a través de la Red Multicampus- el Curso de Extensión -Estrategias Pedagógicas en la formación de lectores- con más de 340 alumnos de 80 campus de las provincias de Entre Ríos, Córdoba, Corrientes, Buenos Aires y Santa Cruz.

## Formación permanente y de calidad... para el trabajo y para la vida

En el año 2003 hemos continuamos reafirmando una serie de principios organizacionales y educativos tendientes a desarrollar programas de Capacitación Laboral y Profesional en articulación con instituciones académicas y sociales, tanto orientados a la formación interna como al ofrecimiento de cursos a la sociedad en general y a los trabajadores en particular.

A modo de memoria de un año atravesado por un acontecimiento tan trágico y desestructurante como la inundación que sufrió nuestra provincia y nuestra ciudad, trataremos de enumerar las actividades que en esta coyuntura pudimos desarrollar sin perder el horizonte y nuestro compromiso social por lo inmediato.

## Nuestro compromiso

Desde hace 10 años, ATE incorporó la formación de excelencia y a bajo costo como un eje central de su política y bajo el lema "Por la democratización del conocimiento".

Nos articulamos en este proyecto con las Universidades Públicas y de la provincia de Santa Fe, la Red Multicampus de la UNL, el CERIDE - CONICET, Canal Fambiar Santa Fe y el Campus Virtual de la UNQ. Actualmente ofrecemos más de 180 cursos presenciales, a distancia, por TV e Internet. En las modalidades a distancia implementamos el Sistema de Televisión Educativa Aula Hogar, ATE Virtual y el Campus ATE Santa Fe de la Red Multicampus de la UNL.

Generamos actividades gratuitas para organizaciones que trabajan con quienes no pueden acceder a ningún tipo

de formación y ofrecemos un amplio plan de becas en nuestros cursos.

## Becas

En el año 2003 hemos otorgado 194 becas externas. Organizamos cursos absolutamente gratuitos para Afiliados a ATE o hijos de Afiliados a ATE y becamos a alumnos para la realización de cursos presenciales, a través del Sistema de Televisión Educativa Aula Hogar y por nuestro campus por internet, ATE Virtual. A nivel institucional (eventos a dirigentes, delegados y empleados) hemos otorgado unas 500 becas internas más para la realización de cursos y seminarios en el marco de nuestra política de formación permanente.

## 2.057 matriculados

En 2003 tuvimos una matrícula de 2.057 alumnos siendo que nuestra actividad educativa fue restringida a desarrollarse de Julio a Diciembre de 2003, debido al fenómeno de la inundación y a nuestro trabajo voluntario extendido hasta el 30 de Junio inclusive).

Los inscriptos formales se distinguen de la siguiente forma:

979 (Cursos de Capacitación Laboral y Profesional presenciales - Sistema de TV Educativa Aula Hogar a distancia);

240 (ATE Virtual: Postítulo en Enfermería Comunitaria);  
838 (Propuestas Educativas de la Red Multicampus de la UNL - Campus ATE Santa Fe, Bachilleres Universitarios, Tecnicaturas, Licenciaturas, Posgrados, Programas de Formación Profesional y Cursos de Extensión a distancia).

## Reconocimiento Nacional e Internacional

Actualmente ATE Santa Fe es una de las más importantes organizaciones de nuestra región que genera investigación y desarrollo de vanguardia y de calidad en capacitación.

Nuestro sistema ofrece una diversificada propuesta de cursos de capacitación y perfeccionamiento, con salida laboral, con certificaciones reconocidas por instituciones educativas de excelencia, nacionales e internacionales, y accesibles a través de diferentes modalidades.

## Programas formativos

Los Programas de Capacitación Permanente que implementamos en la actualidad son los siguientes:

### Internos:

- Programa de Capacitación Institucional permanente de recursos humanos y delegados.
- Capacitación Institucional permanente de Dirigentes Sindicales
- Capacitación Institucional permanente de Empleados

### Externos:

- Programa de Cursos Presenciales de Capacitación y Perfeccionamiento.
- Sistema de Televisión Educativa "Aula Hogar" - a distancia.
- Sistema E-learning "ATE Virtual" - a distancia.
- Programa de Formación permanente "ATE - Movimiento Los Sin Techo".

### Articulación:

- Programa de la Red Multicampus de la UNL (Campus ATE Santa Fe) - Bachilleres Universitarios,

Tecnicaturas, Licenciaturas, Posgrados, Programas de Formación Profesional y Cursos de Extensión a distancia.

## Capacitación, Reflexión y Alternativas posibles - Impactos psicológicos y sociales de la catástrofe

Con motivo de la inundación y en el marco de la asistencia social y profesional frente a su impacto, los días 13 y 14 de Junio se realizaron en el Auditorio de ATE y en el Foro Universitario (UNL) las Jornadas de «Capacitación, Reflexión y Alternativas posibles» y Conferencia «Impactos psicológicos y sociales de la catástrofe», organizadas conjuntamente por el Colegio de Psicólogos de Santa Fe, 1ª Circunscripción, la Asociación Trabajadores del Estado y la Universidad Nacional del Litoral.

Las mencionadas conferencias fueron desarrolladas por la Dra. en Psicología Silvia Bleichmar, y contaron con una importantísima asistencia y participación del público.

## Ciclo de Seminarios "Salud y Política Pública"

ATE organizó un ciclo de Seminarios "Salud y Política Pública" junto a otras instituciones: Universidad Nacional del Litoral (UNL) - Facultad de Bioquímica y Ciencias Biológicas - Escuela de Superior de Sanidad "Dr. Ramón Carrillo", el Centro de Estudios de Estado y Sociedad (CEDES), y la Obra Social Universidad Nacional del Litoral (OSUNL). Además contó con el apoyo de la Federación Universitaria del Litoral (FUL).

El objetivo del Ciclo fue el de generar un espacio de reflexión y producción multi-interdisciplinaria para promover el intercambio de conocimientos y experiencias de destacados especialistas en este campo, fomentando foros

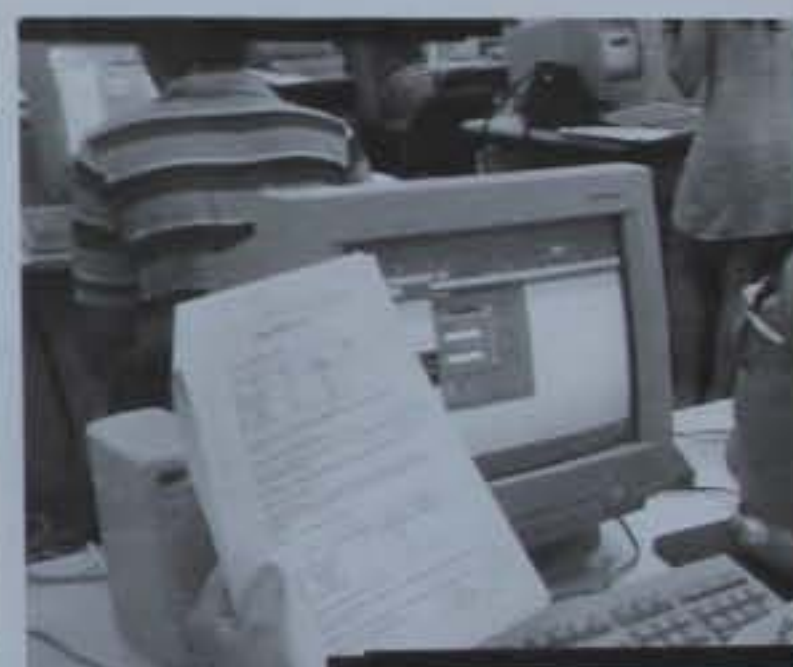
Desarrollamos en ATE el Programa Formativo «ATE-Movimiento Los Sin Techo» en forma totalmente gratuita y con descentralización en los distintos barrios de la ciudad de Santa Fe.



En el Centro de Capacitación Laboral ATE Rosario dictamos cursos de Operador de PC, Repador de PC e Internet.



En la Seccional ATE San Javier incorporamos nuevos docentes e impartimos cursos de PC a Internet.



Dirigentes, Delegados y Empleados de ATE realizamos actualizaciones formativas y especializaciones profesionales permanentes para hacer más eficiente nuestro trabajo.



de discusión sobre el estado y problemas relativos a dos ejes temáticos: la divulgación académica y las políticas públicas en salud.

Temas: "Aseguramiento Social en Argentina" -Daniel Maceira, Docente Investigador del CEDES-, "La responsabilidad de los médicos ante las políticas públicas sobre anticoncepción y aborto" -Mónica Cogna, Investigadora Titular del centro de Estudios de Estado y Sociedad-, "Diagnósticos y Estrategias en el Sector Salud" -Hugo Arce, Médico Sanitarista y Profesor de Políticas Sanitarias y Sociales de la Maestría en Salud Pública de la Universidad de Buenos Aires- y "Efectividad Clínica y medición de resultados sanitarios" -Andrés Pichón Riviere, Médico.

## Ciclo Seminarios Salud y Política Pública Año 2003



Coorganizamos el Ciclo de Seminario de Salud y Política Pública. El objetivo fue generar un espacio de reflexión y producción multi-interdisciplinaria.

La Cultura en el mejor lugar: cine, ciclos, música, teatro, charlas. El Cine Auditorio ATE se consolidó como un espacio para la cultura de la región.

## CULTURA



Patricia Barrionuevo y su grupo en una de las presentaciones de los Jueves Musicales de ATE en el Cine Auditorio.



Realizamos un acto en reconocimiento a la trayectoria junto al arte y en la defensa de los Derechos Humanos del Maestro César López Claro. Sus obras fueron exhibidas en el hall de ATE. Imagen del cuadro de este artista que ilustró nuestro ya tradicional Almanaque.



Presentamos el Nuevo Diseño del Sitio Web de ATE. Ahora más dinámico y con actualizaciones permanentes - [www.ate.org.ar](http://www.ate.org.ar) -

Tapa del CD «20 Años de Democracia» que realizó ATE en conmemoración de esta fecha histórica. Este material de música y testimonios hace 10 años que lo producimos desde nuestro sindicato.



### Cine Auditorio

El Cine Auditorio funcionó a pleno. Algunas de las películas que se proyectaron durante el 2003 fueron: Historias Minimas, Hotel Edén, Ilusión en movimiento, Maten a Smoochy, Jesucristo Superstar, Bañerios, Abajo el telón, Jesús de Montreal, Los malditos caminos de Luis Barone, La última tentación de Cristo, Abre el Helvético, El Evangelio según San Mateo, Hijos, Bañerios, El crimen del Padre Amaro, Como maté a mi padre, El Pianista, Lejos del paraíso, Posesión, Salomé, Yo amo a Andrea, Tan de repente, Reinas por un día, Ley 627, Bowling for Columbine, En Construcción, Intervención Divina, Ciudad de Dios, El atentado, Cien Pasos, En el nombre de Dios, Raúl Barboza, El sentimiento de abrazar, Promesas, El Adversario, Sol de Noche, Bar el chino.

Los ciclos emitidos fueron: Ciclo de Fernando Caiazzo, Ciclo de Ecología, Ciclo de Cine Español, Ciclo Berlín Alexanderplatz, Ciclo Buster Keaton, Ciclo Fassbinder, Ciclo Homenaje a 30 años del derrocamiento de Salvador Allende, Ciclo Harin Farocki, Ciclo Godard, Ciclo John Ford, Ciclo Truffaut, Muestra de Cine Japonés, Ciclo Cine Rock, Ciclo Cine Italiano.

Los sábados se realizaron funciones gratis para chicos. Algunas de las películas que se exhibieron fueron: "El camino de los sueños", "Spiderman", "El Señor de los Anillos", Scooby Doo, Chicas Superpoderosas, Dibu, y "Harry Potter" entre otras.

Durante el 29 de abril al 30 de Mayo las funciones del Cine Auditorio fueron suspendidas por la inundación porque las dos primeras semanas fue utilizado como depósito de vestimenta. Del 30 de mayo al 4 de junio se realizó un Ciclo de Cine Solidario. No se cobró entradas y se recibieron donaciones de ropa y mercadería.

Por cuarto año, continuamos con la realización del Ciclo Jueves Musicales. Algunos de los grupos que se presentaron son: Bucatango, Líquido, Buzos, Iria, Maldito Duende, Sr. Todo Pantalla, Faveia, Toponauta, Molo, Armagedón, 490, Bufón de Nadie, Huaka, Fibra, Broddy Mary, Osiris, Abri a Mi, Interno 22, Sexy Sampier, Líquido, Patricia Barrionuevo, Luciano Yapur, Bochaton, Natalia Perez, Martín Sosa, y Los Replicantes.

Es necesario destacar que la entrada para afiliados a ATE es gratuita.

En Agosto y con motivo de la celebración del Día del Niño, 20.000 chicos visitaron nuestro Cine Auditorio para ver el mejor Cine Infantil. Escuelas de la ciudad de Santa Fe y zona de influencia visitaron nuestro auditorio y disfrutaron de las mejores películas en forma totalmente gratuita. Debido a las demandas de las escuelas extendimos las funciones hasta la primera quincena de octubre.

En el Hall de entrada a la Mutual se presentaron dos Muestras. Una de ellas denominada "El Agua hace Arte", en la cual se exhibían los trabajos realizados por los niños en los Centros de Evacuados junto a docentes y alumnos de la Escuela de Artes Visuales Juan Mantovan. La otra muestra es "Dolor País" del Maestro César López Claro.

Asimismo, en el Cine Auditorio se realizaron charlas, conferencias, seminarios, funciones teatrales, entre otras actividades.

### Stand de ATE en la Feria del Libro

ATE presentó un stand en la Feria del Libro que se llevó a cabo en la ciudad de Santa Fe entre el 18 y el 28 de septiembre. En el stand se exhibieron libros del IDEP,

CTA y también se promocionaron los cursos de ATE y el Cine Auditorio. Es necesario destacar que asistieron a la Feria 25.636 personas.

### Entrega de libros

Tuvo lugar en el Paraninfo de la Universidad Nacional del Litoral la presentación de los primeros seis volúmenes de la Colección Diente de León, destinada al lector infantil. Se trata de seis libros reunidos en una caja-cofre, con ilustraciones originales a todo color a cargo de escritores y dibujantes santafesinos.

Jorge Hoffmann junto con Mario Barletta realizaron la entrega de los libros a algunas escuelas de la ciudad.

### Homenaje al Maestro César López Claro

ATE realizó un acto en reconocimiento a la trayectoria junto al arte y en la defensa de los Derechos Humanos del Maestro César López Claro. Asistieron funcionarios del nuevo gobierno: el Secretario de Derechos Humanos, Domingo Pochettino y José Luis Benaglia, integrantes también de dicha dependencia; como así también el Secretario de Educación, Ricardo Dupuy y la Secretaria de Cultura de la Municipalidad de Santa Fe, Gabriela Garrote y representantes de la Secretaría de Cultura de la provincia. También participaron dirigentes de diversas instituciones, afiliados, delegados, público en general y amigos del Maestro.

El propósito de ATE fue conmemorar con este reconocimiento la figura de un luchador, los 20 años de Democracia y el día Universal de la declaración de los Derechos Humanos.

El complejo contará con piletas, gimnasio, canchas de fútbol, zona de camping, anfiteatro al aire libre y espacios para realizar actividades recreativas y culturales.

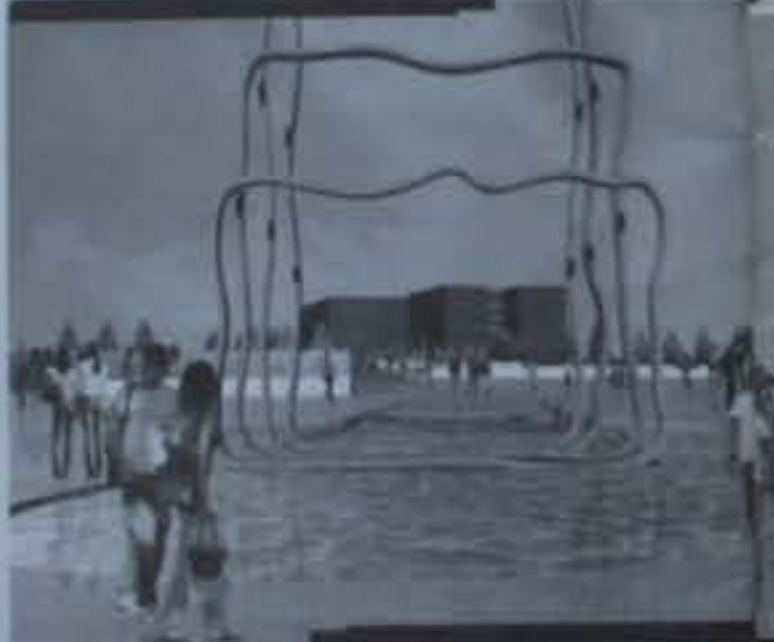
## OBRAS



Imagen del Proyecto ganador del Concurso de Ideas «Espacios para el Deporte y la Recreación» para diseñar el futuro complejo.



Vistas de espacios de circulación internos.



Vista del ingreso al Centro Deportivo y Cultural ATE - UNL.



Vista parcial del futuro gimnasio de complejo.

### Centro Recreativo, Deportivo y Cultural

Comenzamos con el diseño de lo que será nuestro Centro Recreativo, Deportivo y Cultural. Se convocó a un Concurso de Ideas denominado «Espacios para el Deporte y la Recreación en la Ciudad Universitaria» para diseñar el futuro complejo de ATE y la UNL.

Este concurso tuvo seis equipos participantes de los cuales fueron premiados tres.

El primer premio fue para Ricardo Palma (Docente FADU), Ramiro Cristina, Daniel Guardati, Juan Leguizamón, Maximiliano Lugo, Fernando Martín, Emiliano Ternavasio (Estudiantes FADU), Gabriel Navarrete (Graduado FADU), Oscar Corti (Graduado FICH) y Angel Blas (Graduado FCA).

Cabe destacar que en el trabajo ganador del primer premio se destacan la clara estructuración, la correcta resolución y tratamiento de espacios y la significativa articulación y equilibrio entre la estructura propuesta y las áreas ya existentes.

El miércoles 24 de diciembre, el rector de la UNL, Ing. Mano Barietta; el intendente de la ciudad, Ing. Martín Balbarrey; y el secretario general de la Asociación Trabajadores del Estado (ATE), Jorge Hoffman presentaron las obras y el plan de replanteo a realizarse en el predio de la Costanera Este destinado al Centro Recreativo y Deportivo de Ciudad Universitaria.

Las obras, que comenzarán en marzo de 2004 -debido a los innumerables trabas burocráticas y políticas que la anterior gestión Municipal y Provincial pusieron para impedir el comienzo de la obra-, tienen como fin emplazar dicho Campo de Deportes, para el desarrollo de actividades recreativas y culturales. El predio ocupará un total de siete

hectáreas, en las que se prevé la ejecución de obras adecuadas, con infraestructura propia para la instalación de pileta de natación, estadio y demás recursos. Las obras se insertan en el Plan Estratégico de la ciudad de Santa Fe, asociado a la Costanera Este.

A) cabo del replanteo, se comenzará a trabajar en superficie, para emplazar las distintas canchas en la actual sede del Instituto de Tecnología del Alimento. Este instituto será trasladado hacia fines de 2004.

## Compañero Antonio Sacco

Nació en Tostado el 17 de Mayo de 1925.

Entró en el Ferrocarril Belgrano cumpliendo la función de oficial niquelador especialista en los talleres.

Empezó su lucha gremial en el año 1955 contra la revolución Libertadora. A partir de entonces, formó parte de agrupaciones para recuperar la Unión Ferroviaria. Integró las 62 Organizaciones Peronistas.

En 1969, cuando los militares derrocan al presidente Antonio Frondizzi cae preso. Al ser dejado en libertad, ingresa nuevamente al ferrocarril continuando su lucha gremial y política.

Durante la dictadura militar es dejado cesante.

Después de un tiempo de hacer diferentes trabajos para poder sobrevivir, fue reincorporado y vuelve a prestar servicios en una repartición del ferrocarril donde luego se jubila e ingresa al Centro de Jubilados de ATE en el que fue su presidente.

Antonio Sacco, Un gran militante que supo elegir como vivir y como morir. Luchando.



*"Me mantiene vivo la lucha. Siempre digo que la lucha es permanente. El hombre que está comprometido con la causa tiene que vivir luchando."*

*"Los años pesan, no hay ya la energía ni la fuerza pero mantenemos el fuego sagrado de la lucha permanente por los ideales."*

*"No hay cosa más linda que luchar por los ideales. Es la llama que a uno lo mantiene vivo y le permite seguir viviendo."*

**¡HASTA SIEMPRE DON SACCO!**